



# Bombay Government Gazette.

Published by Authority.

In advance, 3 Rs. per quarter.

THURSDAY, 6th JANUARY 1842.

Four annas per Copy.

**NOTIFICATION.**

Bombay Castle, 4th August 1831.

GENERAL DEPARTMENT

The Right Hon'ble the Governor in Council having sanctioned the publication of a weekly paper to be styled the "BOMBAY GOVERNMENT GAZETTE," notice is hereby given, that after this day all advertisements and other public papers of the government, will be printed in the BOMBAY GOVERNMENT GAZETTE only; and all orders or other public notices, appearing in that paper, under the signature of the secretaries, or other public officers, of the government, are hereby ordered and directed to be conformed to and obeyed accordingly.

Bombay Castle, 18th January 1832.

When official notifications from the government are inserted in the BOMBAY GOVERNMENT GAZETTE, no communication on the same subject will be made in writing to any department concerned; but all public officers are required to take notice of such official notifications in the same manner as if they had been directly communicated to them by letter from the secretary's office, and as heads of offices alone will be furnished by government with the BOMBAY GOVERNMENT GAZETTE, they will be expected to communicate to their subordinate officers all orders which may in any manner concern them.

The Bombay Government Gazettes furnished by government to public offices are to be lodged with the records, and are not to be removed from the office.

Published by order of the Right Hon'ble the Governor in Council,  
JOHN BAX, Secy. to Govt.

**Notification.**

No. 38 of 1842.

TERRITORIAL DEPARTMENT,  
FINANCE.

Notice is hereby given, that the following Sets of Bills of Exchange, drawn by the Government of Bombay, on the Government of India in Calcutta, at Thirty days sight, be disposed of on Monday the 10th instant by public sale, at the General Treasury, at one o'clock P. M. vizt.

25 Sets of Bills of Co's.	Rs. 1,000 each	Co's. Rs. 25,000
10 ..... do.....	2,000 each	20,000
10 ..... do.....	3,000 each	30,000
20 ..... do.....	5,000 each	1,00,000
10 ..... do.....	10,000 each	1,00,000
5 ..... do.....	20,000 each	1,00,000
5 ..... do.....	25,000 each	1,25,000
85 Sets.		Co's. Rs. 5,00,000

The Bills are to be paid for at the General Treasury, on or before Thursday the 13th instant, and such as may remain unappropriated in consequence of the non-payment of the purchase money, on the close of the Treasury on that day, will be resold on the Saturday following, at the risk of the first purchaser, who will forfeit any advantages that may result from such resale, and be required to make good to Government, any loss sustained thereby.

The Sub-Treasurer will, as usual, grant a certificate for the sum of money paid into the General Treasury on account of each Set of Bills purchased at this Sale, or he will consolidate the amount of two or more Sets of Bills in one certificate, at the option of the purchaser, provided the Sets of Bills to be so consolidated have been all bought at one and the same rate of Exchange.

On the abovementioned Treasury certificates being presented at the Accountant General's Office, the Bills in question will be prepared as soon after as possible, and will be delivered to the parties entitled to them on their passing a receipt for the same on the back of the Treasury certificate.

W. C. BRUCE,  
Accountant General.

Bombay Castle, 5th Jan. 1842.

No. 40 of 1842.

TERRITORIAL DEPARTMENT,  
FINANCE.

Notice is hereby given, that on Tuesday the 11th instant, Tenders will be received at this Office for Bills to be drawn to the extent of five Lacks of Rupees, on the Government of Fort St. George, payable thirty days after sight.

W. C. BRUCE,  
Accountant Genl.

Bombay Castle, 5th Jan. 1842.

**Notice**

Is hereby given, that the undermentioned articles will be put up to Sale by Public Auction, at the Town Custom House, on Friday the 21st Instant, between the hours of 12 and 5.

70 Pieces of Cashmere Shawls of different Patterns.

3001 lbs of Wool, the produce of the Government Farm at Ahmednuggur, and sundry other Articles.

Samples of the Wool and the Shawls may be seen at the Custom House any day previous to the sale, between the hours of 10 and 5 o'clock.

J. PYNE,  
Collector of Customs.

Bombay, 4th Jan. 1842.



अह्नर नामु

अेवुने नीयां लमेलो शांतां अलता म  
डीनानी तारीम २१ शुक्रवारने दीने आर  
फलाफथी ते पांय फलाफ शुधी फोटनी मांड  
वीमां अह्नर लीलां कुं करीने वेयाशो \*

जुदीजुदी तरेहनी फशमीरी शालो १० \*  
अेहमदनगर मांहेलां शरफारी मेढरानुं  
कुन पेदा थमेकुं रतल ३००१ जीजे परमु  
रेल शांतां \*

कुननां तथा शालनां नमुनां लीलांकुनी  
तारीम अगाकुं ह्रफहे दाडाडे दश फलाफ  
थीते पांय फलाफ शुधी फशतंम हाकुशमां  
पेवाने मलशो \*

नीशाएली

जे-पैशन

फशतंमना फलेफदर

ता. ४ माहे अनीवारी शने १८४२ छ

शयी मु. मुंभाछ फशतंम हाकुश \*

W. R. MORRIS,  
Secy. to Govt.

जाहोरनामा

ऐसाजे खालीं लिहोले लेसामान चालते महो  
न्याचो तारीख २१ शुक्रवारचेरोजो वाराकलाको  
पासुन पांचकलाक परोयत कोटांतो लमाडवोंतजा  
होर लेलांवकळून वोकलेंजाईल

निरनिराळे तहे च्या काशमीरीशालो ७०

आहमदनगर येथोल सरकारी खोलारांतोल  
मेढरांचोलोकर वजन रतल २००१ व दुसरे कोर  
कोळसामान

लोांकारीचे व शालोचे नमुने लेलांवांचेतारखेपुत्री  
कोणतेहोदोवगो दाहाकलाकापासुन पांचकलाक  
परोयत कष्टमहोस येथे पाहावयास मिळतोल  
तारीख ४ माहे ज्योनेवारी निशाणी

सन १८४२ इ। मु। मुंबद जे पदन

कष्टमहोस

कष्टमचेकाले कटर

W. R. MORRIS,  
Secy. to Govt.

## NOTICE.

Verbal Tenders will be received at this  
Office, on Saturday the 8th January 1842, at  
12 o'clock, for executing by Contract the un-  
dermentioned Works.

Plans and Estimates of the quantity of la-  
bour and materials to be expended, also the  
form of Contract to be entered into, will in  
the mean time remain open for inspection,  
copies of which may be taken, and any addi-  
tional information obtained.

A deposit of 2 per cent will be required from  
the lowest bidder to be forfeited in case of

any evasion or delay in signing the Deed of  
Contract.

Works.

Making certain alterations and additions to  
the proposed Quarters for the Deputy Post  
Master General.

Constructing Sick Wards in the County Jail  
of Bombay.

W. B. GOODFELLOW, Captain.

Civil Architect at the Presidency.  
Bombay, 3rd January 1842.

## Advertisement.

A Passage is required for the conveyance  
of 47 Native Convicts, more or less, to Singa-  
pore.

Ditto 4 European Convicts, to the Isle of  
France, Calcutta, or direct to New South  
Wales.

1 Deserter of Artillery.....	} to Calcutta.
1 Recruit of Sappers & Mi- ners.....	
1 Pensioned Seaman of the I. N.....	} to England.
4 Unfit Seamen of the I. N..	
1 Woman, a Soldier's Wife..	

Tenders will be received by the Superin-  
tendent of the Indian Navy, for the convey-  
ance to England, of a Box of Surgical Instru-  
ments weighing 361½ lbs.

Freight is required for the conveyance of 5  
Casks, containing Coal Dust, to England,  
weighing Gross as follows, viz.

Tons.	Cwt.	Qr.	Lb.
2	8	0	15

By order,

H. C. BOULDERSON,

Actg. Assist. Supt. I. N.

Bombay, 5th January 1842.

## Notice

Is hereby given, that Sealed Tenders will  
be received by the Superintendent of the In-  
dian Navy, on the 10th instant, on or before  
noon, for the conveyance of more or less of  
112 Men, 12 Women and 6 Children, being  
Invalids, from Bombay to Blackwall, in the  
River Thames.

The Tender must express the rate per Head  
in English currency for the diet and accom-  
modation of the Troops for the whole voyage,  
and be made out agreeably to a Form that  
will be supplied on application at the Office  
of Superintendent Indian Navy.

Two-thirds of the passage money will be  
paid in India at the rate of two Shillings the  
Company's Rupee, and the remainder in Eng-  
land after the arrival of the Ship, and the  
landing of the Troops at their destination.  
The tenders to express the date on which the  
Ship will positively leave Bombay, under a  
penalty of 150 Rupees per diem for delay.

No reason will be assigned for rejecting  
any Tender, and Commanders of Ships ten-  
dering will, previously apply to the Superin-  
tendent Indian Navy for a Committee, to sur-



vey and report on the capabilities of the Ship, that no delay may arise, after the Tenders have been sent in.

### Notice

Is hereby given, that Sealed Tenders will be received by the Superintendent of Indian Navy, for the conveyance of 5 Men from Vingorla and one Commissioned Officer, 56 Non-Commissioned Rank and File, 4 Women and 4 Children, more or less, being Invalids, from Cannanore to Blackwall, in the River Thames.

The tender must express the rate per Head, in English currency, for the diet and accommodation of the Troops, for the whole voyage; and be made out agreeably to the form that will be supplied on application at the office of the Superintendent Indian Navy.

Two-thirds of the passage money will be paid in India, at the rate of two Shillings the Company's Rupee, and the remainder in England, after the arrival of the Ship, and the landing of the Troops at their destination; the tenders to express the date on which the Ship will positively leave Bombay, under a penalty of 150 Rupees per diem for delay.

No reason will be assigned for rejecting any Tender, and Commanders of Ships tendering will, previously apply to the Superintendent Indian Navy for a committee, to survey and report on the capabilities of the Ship, that no delay may arise, after the tenders have been sent in.

By order,

H. C. BOULDERSON,  
Actg. Asst. Supt. I, N.

Bombay, 5th January 1842.

### Notice

Is hereby given, that unless marked "Per Ship" all letters received, at the General Post Office, from Thursday the 2nd December last to Saturday, the 1st Instant (both dates inclusive) for transmission to England, Foreign Europe, Egypt, and Red Sea, were dispatched by the H. C. Steamer Cleopatra.

J. A. SHAW,  
Post Master, Genl.

Bombay Genl. Post Office,  
5th January 1842.

### Notice

No. 1530 of 1841.

TERRITORIAL DEPARTMENT,  
FINANCE.

It is hereby notified for the information of those who are engaged in the Trade with the Red Sea, that the Political Agent at Aden has been authorized to grant Bills on the Government of Bombay, for Cash, paid into his Treasury there, to the probable amount of from eight to ten lacs of Rupees yearly, provided he can dispose of them on favorable terms.

W. C. BRUCE,  
Accountant General.

Bombay Castle, 27th December 1841.

### Notice.

Verbal Tenders will be received at this Office, at 1 o'clock on Saturday next the 8th instant, for the supply of the following articles, and such others as may be called for, during the intermediate period, vizt.

- 1000 One thousand Sulletas, Camel.
- 1 One Spar, Europe, 36 by 9 inch.
- 1 One Spar, Europe, 33 by 9 Do.
- 200 Two hundred Sheets Paper, Antiquarian.
- 200 Two hundred Do. ditto Drawing, Whiteman's.
- 12 Twelve Buckets, Fire.
- 150 One hundred & fifty Quills, Crow, Europe, best.
- 1 One Wooden Stand, with light glass.
- 1 One Piece Blackwood, 12 Feet by 18 inches broad and 8, 12, or 15 inch thick.

An immediate deposit of Ten per cent will be required to be made by the lowest bidders upon the amount of their offers; all further particulars may be learnt on application at this office from 10 till 5 o'clock daily.

C. THRESHIE, Capt.  
Sub Assist. Comy, Genl. in Charge.

Bombay, Depy. Comy. }  
Genl's. Office, 5th }  
January 1842, }

### Proclamation.

In the Court of Senior Assistant Judge, of the zillah of Ahmednuggur for Khandesh.

Whereas Kewul bin Ramdut Pandia, of Paleh, Talooka Baglan, died at Lohair on the 27th July 1841, leaving the following property within this Zillah.

Ready cash, Bombay currency..	57	2	8
Clothes.....	4	14	6
Mare.....	25	6	"
Grain.....	7	8	6
Teakwood.....	130	8	"
1 House.....	25	"	"
Household Utencils belonging to the deceased.....	2	8	"
Ditto ditto left in pledge.....	12	4	"
321 Bonds.....	4581	14	"
1 Stamped paper.....	"	1	"
Sword and Gun.....	5	"	"
1 Silver small box and one Purdal left in pledge.....	11	"	"

Rupees 4863-2-3

Whereas no Will of the said Kewul bin Ramdut Pandia has been found, nor is it known if he has any heirs.

This it to give notice to all persons claiming to be heirs, or to be entitled to receive charge of the said property, to attend and prefer their claims in the said Court, in order that on such claims being proved, the said property may be delivered to them.

Dated 21st December 1841.

(Signed) WILLIAM BIRDWOOD,  
Senior Assistant Judge,

जाहीरनामा ओषीठे टाकडव्य प्रांतखानेद्वे  
जिल्हाअामदानगर याचे कोडतांतुन



सर्वलोकांस कळावेंकों कैवल वीन रामपंत पां  
खा वा। कसबे पाले पै।मा। हा तारीख २७ जुल  
इ सन १८४१ रोजी कसबे लोहाणे र वेधेनैतजा  
ला त्याची मिळकत याजील्ल्यात वागलाण कोड  
तांत दखल घेणे प्रमाणे

- ५७ २ ३ नत्तरूपये मुंबदसोका
- ४ १४ ६ पाघरणे प्रेले व आंगरचे वगैरे
- २५ ६ ० घोडीसरमजाम सु।।
- ७ ८ ६ जिनसकैली
- १२० ८ ० लांकडेंसागवानी
- २५ ० ० घरकौलार पालेवेधे
- १४ १२ ० भांडी खा।। २।। गाहाणवटाची १२।
- ५ ० ० हात्यारतरवार व बंदुक
- ११ ० ० गाहाणवटाच्या रकमां पेटोरुपयां  
ची व पडदो मखमाली
- ४५८१ १४ ० लोकाकडे घेण्यावदल दस्तारिवजीरो  
खेवगैरे सुमारी २२१ आकार रूप०  
० १ ० छपाचाकागद १ कोमत

४८६३ २ ३

सदरज प्रमाणे सोळकत आहे आणि मृत्युपत्रां  
पडत नाही आणि त्यास वारस आहेकी नाही हे  
ठाउकनाही यास्तव जर मेल्याचाकोणी वारसअ  
सेल कींवावारशाची वहीवाटकरण्याचा कोणाचा  
दावा असेल तर त्याणे हाजोर हाउन तो गोष्टख  
रीकरावी नंतर कोर्ट वारसा त्याचें खाधीन करी  
ल जाणजे तारीख २१ माहे दीजंबर सन१८४१इ  
सवी

लक्ष्मण खंडेराव शिरोसेदार

(A true translation)

WILLIAM BIRDWOOD,  
Senior Assistant Judge.

### Bank of Bombay,

Notice is hereby given, that a General Meeting of the Proprietors of the Bank of Bombay, will be held on Thursday the 13th instant, within the Bank's office in the Fort, at 12 o'clock at noon, for the purpose of electing a Director, in the room of John Skinner Esq. resigned.

By order of the Board of Directors,

W. W. CARGILL,

Secy. & Treasurer.

Bombay, 1st January 1842.

मोभाळ भेद

अहेर अजर अतरेथी आपीअसने श्री मो  
भाळनी भेदना शरये लागीदारोनी भेदली

मलया वीशे वार गारेकुने दने तारीख १३  
मी खलता मळनानी उपारे कलाफ १२ ने  
अमल फोट मधे भेदनी आपीशमि मलरो  
दारुकार पशन करी लेवा शास्त्र मीशतर छ  
शक्रीतर शाहेमनी जेणे कूपर तयोत पो  
तीको मोडो कोडके \*

अमोवज्जु फुडंम औरस आप. दरेकर

500लीकू—500लीकू—कारणल

शकरतारी व तारीखेर

तारीख १ अनीवारी १८४२ \*

### Opium Memorandum.

BOMBAY.

Passes granted up to the 29th ultimo.....	Chests	82
Ditto from the 30th ult. to this day. „	„	41
		Total .. 123

INDORE.

Passes granted under the Proclamation of 1840   41,....	Chests	180
Ditto under the Proclamation of 1841   42 up to the 11th ult. „	„	5,606
Ditto from 13th to the 18th do.. „	„	823
		Total .. 6,609

IMPORTED.

Balance of former year's importation.....	Chests	2000
Imported from the 3rd November to the 28th Dec. 1841 . „	„	3,114
Ditto from the 29th ult. to the 4th instant.....	„	453
		Total .. 5,567

EXPORTED.

From the 27th October to the 28th December 1841....	Chests	2,281
Ditto from 29th ult. to the 4th instant.....	„	347
		Total .. 2,628

W. ESCOMBE,  
Actg. Opium Agent.

Bombay, 5th January 1842.

### Marine Department.

Notice is hereby given, that it is the intention of the Hon'ble the Governor in Council, to despatch a Steamer, with a Mail for Suez, on Tuesday the 1st February next.

By order of the Hon'ble the Governor in Council.

P. M. MELVILL, Lieut. Col.  
Secy. to Govt.

Bombay Castle, 9th December 1841.



## Notice

Is hereby given, that persons desirous of entering into a Contract, for supplying good wholesome Fresh Meat to the Commissariat Department, the Crews of the Hon'ble Company's Ships and other Vessels of War, to the Troops at the Presidency, and those proceeding to the Deccan during the march, also to furnish the Indian Naval Storekeeper's Department, with Raw Hides for two years from the 1st February 1842, may on application at this Office from 10 A. M. till 6 P. M. daily, Sundays excepted, obtain a statement of the same with the rates affixed, and such other information as they may require.

Verbal offers for the Contract will be received at 12 o'clock on Monday the 10th proximo, when persons will be required to bid a per-centage below the rates specified in the list above, adverted to, at which they will undertake to furnish at all times the best Raw Hides, and Fresh Meat (Beef and Mutton) Second sort, of approved quality.

No person will be allowed to offer for the Contract unless he previously deposits in this Office, Rupees (500) five hundred, which will be forfeited in the event of delay, evasion or refusal to execute the deed of Contract should his tender be accepted, in which case he will be required to furnish, in addition thereto, unexceptionable bonded security to the extent of Rs. (2000) two thousand, for the due and punctual performance of the engagement.

All further particulars will be communicated at the time of bidding, and no reason will be assigned for rejecting any offer.

C. THRESHIE, Capt.

*Sub Assist. Comy. Genl. in Charge.*  
Bombay, Dy. Comy. General's  
office, 15th Dec. 1841.

## Notice

Is hereby given, that Verbal Tenders will be received at this Office, from 12 to 1 o'clock P. M. on Monday the 7th day of February next, for supplying any quantity of good cleaned Gram that may be required at Poona and Kirkee, from the 1st March 1842, until the 28th February 1843.

The bidding to be in the Company's Rupee, and no person will be allowed to bid who has not previously deposited the sum of Rupees (500) Five Hundred in that Currency, to be forfeited in the event of delay, evasion or refusal to execute the necessary deed of Contract by the person whose Tender shall be accepted and whose deposit alone will be retained after the bidding is closed.

The Gram to be unexceptionable and of the quality and description usually furnished to the Mounted Corps at Poona and Kirkee, and to be delivered free of all expense to Government on account of carriage &c. at the Commissariat Stores at those stations. In case of any dispute, the opinion of a Committee to decide the point and to be final.

A supply of not less than one month's consumption during the fair season, and of three months' during the Monsoon to be constantly kept up at the Commissariat Stores above mentioned.

To prevent disputes hereafter, it is to be distinctly understood, that the provisions

of the Contract are only intended to extend to the demands made at Poona and Kirkee, but in the event of any of the Cavalry marching, it will be optional with the Commissariat Officer to take one month's Gram or not for their use while on march, and the Contractor will not be liable for any greater demand.

The Contractor will be required to make a Cash deposit of Rupees (1,000) one thousand, and to furnish unexceptionable Security in the further sum of Rupees (10,000) Ten thousand for the due and punctual performance of his engagement.

No reason will be assigned for the rejection of any offer.

Further particulars will be made known on application at this Office every day from 10 till 4 o'clock (Sundays excepted.)

E. WHICHILO, Captain,  
Assist. Commissary General P. D. A.

Poona Commt. Office }  
11th December 1841. }

## Notice

Is hereby given, that Verbal and Written Tenders will be received at this Office, on Thursday, January 6th 1842, for the supply of any quantity of good cleaned Gram, that may be required at Mhow, for the term of one year, from the 1st May 1842.

The Gram to be unexceptionable, completely cleaned, and of the quality and description generally used by the Mounted Corps at Mhow, and to be delivered free of all expense to Government on account of Carriage, &c. at the Commissariat Godowns at that Station, and in case of any dispute, the opinion of a Committee to decide the point and to be final.

The Contractor is to lodge in the Commissariat Granary a Stock of Gram equal to 3 months' consumption, and to keep that supply complete for nine months, when it will be gradually expended in fulfilment of the engagement.

To prevent disputes hereafter, it is to be distinctly borne in mind, that the provisions of this Contract, are only intended to extend to the demands made at Mhow, but in the event of any of the Mounted Corps marching, it will be optional with the Commissariat Officer to take one month's supply, or not, for their use while on the march, and the Contractor will not be liable for any greater demand.

The Contractor must furnish unexceptionable Bonded Security to the amount of (10,000) Ten Thousand Company's Rupees for the due fulfilment of his contract.

Payment for supplies according to the quantity issued in the preceding month, will be made in the following month, on the requisite vouchers being produced.

No reason will be assigned for the rejection of any offer.

Further particulars will be made known on application at this office, every day from 10 till 4 o'clock (Sundays excepted.)

C. BIRDWOOD, Capt.  
Sub Assist. Comy. Genl.  
M. F. F.

Mhow, Nov. 16th 1841.



**Bombay Price Current**

OF BUTCHER'S MEAT, POULTRY, FISH, BREAD, FLOUR, ROLONG, MILK, BUTTER, FRUITS, OIL, CANDLES, SOAP, FIREWOOD, SUGAR, GHEE AND GRAIN &amp;c.

Bombay, 3rd January 1842.

Quoted by the Dealers.

ARTICLES.		Price	ARTICLES.		Price
		Rs A. P.			Rs A. P.
<b>BEEF.</b>					
Prime pieces...	1st sort 10 pounds.	1	Fore Quarter.....	2nd sort 7 pound	1
Ditto.....	2nd do 12 do.	1	Ditto.....	3rd do. 8 do..	1
Ditto.....	3rd do 14 do.	1	<b>LAMB LARGE SIZE.</b>		
Brisket & round.	1st do 12 do.	1	Hind Quarter.....	1st sort 6 pound	1
Ditto.....	2nd do 14 do.	1	Ditto.....	2nd do. 7 do..	1
Ditto.....	3rd do 16 do.	1	Ditto.....	3rd do. 8 do.	1
Meat for Soup.....	16 do.	1	Fore quarter.....	1st do. 7 do..	1
Shin.....	1st do each.	4	Ditto.....	2nd do. 8 do..	1
Ditto.....	2nd do do.	3	Ditto.....	3rd do. 9 do..	1
Tongue.....	Large do.	4	Head, feet, liver & heart.		3
Ditto.....	small do.	3	<b>PORK, (FRESH.)</b>		
Heart.....	Large do.	3	Pork.....	10 pounds.	1
Ditto.....	small do.	2	Pigs, large size, roasting,...	each.	4
Feet.....	four.	4	Ditto small ditto.....		1
Marrow Bone.....	each.	1	Head.....	20 pounds.	1
Suet.....	per pound.	4	Sausages.....	4 do.	1
<b>VEAL SMALL SIZE.</b>					
Hind Quarter.....	1st sort 2½ pound	1	Trotters, large.....	per four.	4
Ditto.....	2nd do. 3 do.	1	Ditto small.....	do.	1
Ditto.....	3rd do. 4 do.	1	Liver and heart, large.		2
Fore Quarter.....	1st do. 3 do.	1	Ditto.....	small.	1
Ditto.....	2nd do. 3½ do.	1	<b>POULTRY.</b>		
Ditto.....	3rd do. 4½ do.	1	Goose.....	each.	4
Head, feet, liver & heart.	1st sort.	1	Turkey cock, Bombay.....	do.	6
Ditto.....	2nd do.	14	Ditto hen.....	do.	2
Ditto.....	3rd do.	12	Ditto cock, Goa.....	do.	4
<b>VEAL LARGE SIZE.</b>					
Hind Quarter.....	1st sort 3 pound	1	Ditto hen.....	do.	2
Ditto.....	2nd do. 4 do.	1	Fowls, large, Surat.....	do.	
Ditto.....	3rd do. 5 do.	1	Ditto do. small.....	do.	
Fore Quarter.....	1st do. 3½ do.	1	Ditto large Sinda,	do.	
Ditto.....	2nd do. 4½ do.	1	Ditto do. small.....	do.	
Ditto.....	3rd do. 5½ do.	1	Ditto large Bombay,	do.	6
<b>MUTTON.</b>					
Mutton.....	1st sort per pound.	2 4	Ditto small do.	do.	4
Ditto Breast.....	1st do do.	1 6	Ditto large do.	do.	2
Ditto Saddle.....	1st do do.	3 6	Ditto large Sinda,	do.	6
Ditto.....	2nd do do.	1 10	Ditto small do.	do.	4
Ditto Breast.....	2nd do do.	1 4	Chickens, large.....	per dozen.	2 4
Ditto Saddle.....	2nd do do.	2 6	Ditto small.....	do.	12
Ditto.....	3rd do do.	1 3	Hen's eggs.....	each.	3
Ditto Breast.....	3rd do do.	1	Ducks do.....	do.	3
Ditto Saddle.....	3rd do do.	1 6	<b>FISH.</b>		
Head & four feet.....		2	Mullet, large.....	per score.	1
Liver & heart.....		1	Ditto small.....	do.	12
Tongue.....	each.	6	Pamplet white large.....	each.	2
Brain.....	do.	4	Ditto do. small.....	do.	1
Suet.....	per pound.	3	Ditto black large.....	do.	3
<b>MUTTON FOR NATIVES.</b>					
First sort.....	10 pounds	1	Ditto do. small.....	do.	2
Second do.....	11 do.	1	Seer fish.....	per pound	
Third do.....	12 do.	1	Coorwin.....	do.	
<b>KID SMALL SIZE.</b>					
Hind Quarter.....	1st sort 3 pound	1	<b>BREAD, FLOUR, ROLONG, &amp;c.</b>		
Ditto.....	2nd do. 4 do.	1	A loaf of first sort.....	poiz 13 oz.	1 1
Ditto.....	3rd do. 5 do.	1	Ditto of second do.....	do. 13 do.	1
Fore Quarter.....	1st do. 4 do.	1	Ditto brown.....	do. 32 do.	1 8
Ditto.....	2nd do. 5 do.	1	Ditto do.....	do. 16 do.	10
Ditto.....	3rd do. 6 do.	1	Flour Wheat (by measure) per seer.		2
Head, feet, liver & heart.....		3	Rolong.....	ditto.	2
<b>KID LARGE SIZE.</b>					
Hind Quarter.....	1st sort 4 pound	1	Sagoo Fine, by weight.....	do.	1
Ditto.....	2nd do. 5 do.	1	Ditto course.....	do.	8
Ditto.....	3rd do. 6 do.	1	Arrowroot.....	do.	2
Fore Quarter.....	1st do. 5 do.	1	<b>MILK AND BUTTER.</b>		
Ditto.....	2nd do. 6 do.	1	Cow milk.....	per seer.	1 4
Ditto.....	3rd do. 7 do.	1	Ditto butter.....	per cup of 2 oz.	1 4
<b>LAMB SMALL SIZE.</b>					
Hind Quarter.....	1st sort 5 pound	1	Buffaloe milk.....	per seer.	1
Ditto.....	2nd do. 6 do.	1	Ditto butter.....	per cup of 2 oz.	1 4
Ditto.....	3rd do. 7 do.	1	<b>FRUITS OF SORTS.</b>		
Fore Quarter.....	1st do. 6 do.	1	Pine apples, Bombay. 1st sort each.		1
<b>LAMB LARGE SIZE.</b>					
Hind Quarter.....	1st sort 6 pound	1	Ditto ditto 2nd ditto.....	do.	8
Ditto.....	2nd do. 7 do.	1	Ditto ditto Goa 1st.....	do.	8
Ditto.....	3rd do. 8 do.	1	Ditto.....	2nd ditto.	8
Fore Quarter.....	1st do. 7 do.	1	Pomelos.....	1st ditto.	12
<b>LAMB LARGE SIZE.</b>					
Hind Quarter.....	1st sort 7 pound	1	Ditto.....	2nd ditto.	8
Ditto.....	2nd do. 8 do.	1	Guavas.....	1st ditto.	3
Ditto.....	3rd do. 9 do.	1	Ditto.....	2nd ditto.	2
Fore Quarter.....	1st do. 8 do.	1	Oranges.....	1st ditto.	1
<b>LAMB LARGE SIZE.</b>					
Hind Quarter.....	1st sort 8 pound	1	Ditto.....	2nd ditto.	8
Ditto.....	2nd do. 9 do.	1	Water melons large.....	do.	2
Ditto.....	3rd do. 10 do.	1			
Fore Quarter.....	1st do. 9 do.	1			



	Rs.	A.	P.		Rs.	A.	P.
Water melons small.....each.....	1			Wheat Ghanty..... per candy	4		
Musk do.. large..... do.....				Ditto Sindy..... ditto.....			
Ditto do.. small..... do.....				Gram Jumboseer..... ditto.....	18		
Plantains 1st sort..... do.....	3			Ditto Gogaree 1st sort..... ditto.....	16		
Ditto... 2nd ditto..... do.....	2			Ditto do.. 2nd do..... ditto.....	12		
Sweet limes large..... do.....	8			Ditto Ghantey 1st do..... ditto.....	14		
Ditto small..... do.....				Ditto do.. 2nd do..... ditto.....	13		
Limes..... do.....	1			Woored Ghanty..... ditto.....	16	8	
Potatoes Neilgherry large. per seer				Ditto Cutchey..... ditto.....	15		
Ditto... do small..... do.....				Ditto Malabar do..... ditto.....	14	8	
Ditto Mahabuleswur large..... do.....	1			Ditto Gogaree..... ditto.....	16		
Ditto do.. small..... do.....	8			Mutt Gogaree..... ditto.....	17		
Ditto Surat large do..... do.....	6			Ditto Ghanty..... ditto.....	14		
Ditto do.. small do..... do.....	4			Ditto Cutchey..... ditto.....	15		
Yams 1st sort..... do.....	10			Bazree Ghanty..... ditto.....	13		
Ditto 2nd ditto..... do.....	6			Ditto Bhownggur first sort..... ditto.....	14		
Onions..... do.....	3			Ditto do..... 2nd do..... ditto.....	13	8	
<b>DRY FRUITS OF SORTS.</b>				Ditto Rajahpoorree..... ditto.....	13		
Plumbs fine by weight..... per seer.	2			Barley first sort..... ditto.....	12		
Ditto coarse..... do..... do.....	1	6		Ditto second do..... ditto.....	11		
Currents fine..... do..... do.....	6			Toor first sort..... ditto.....	15		
Ditto coarse..... do..... do.....	4			Ditto second do..... ditto.....	14		
Prunes new..... do..... do.....	2			Juaree..... ditto.....	10		
Ditto old..... do..... do.....	1	6		Nacheny..... ditto.....	9		
Almonds 1st sort do..... do.....	2			Wuttana..... ditto.....	14		
Ditto... 2nd do do..... do.....	1	6		Chowley..... Per Phara	2	8	
<b>OIL, CANDLES, AND SOAP.</b>				Doll Broach..... ditto.....	3	4	
Cocoanut oil 1st sort..... per maund	2	10		Ditto Surat..... ditto.....	3		
Ditto 2nd..... do..... do.....	2	8		<b>UNBEATEN RICE OF SORTS.</b>			
Gingely oil..... do..... do.....	2	5		Rice Putney..... per phara	2	2	
Erandia ditto..... do..... do.....	2			Ditto Sindy red..... ditto.....			
Candle Europe..... do..... do.....	36			Ditto Raws..... ditto.....	2		
Ditto Goa..... do..... do.....	24			Ditto Red..... ditto.....	1	12	
Ditto Cochín..... do..... do.....	20			<b>BEATEN RICE OF SORTS.</b>			
Soap Country 1st sort..... do..... do.....	2	4		Rice Jerasaul first sort..... per phara	3	8	
Ditto do.. 2d do..... do..... do.....	2			Ditto do.. second ditto..... ditto.....	3	4	
<b>FIRE WOOD.</b>				Ditto Vergole first do..... ditto.....	3		
Babool..... per candy.....	3			Ditto ditto second ditto..... ditto.....	2	12	
Khair..... do..... do.....	3			Ditto ditto Sindy ratra..... ditto.....			
Aine..... do..... do.....	2	12		Ditto ditto segundee..... ditto.....			
Billet wood, large size, per thousand	4			Ditto Putney..... ditto.....	2	8	
Ditto ditto second do. ,, do..... do.....	3			Ditto Raws..... ditto.....	2		
Ditto ditto third do. ,, do..... do.....	2	8		<b>MANGALORE RICE OF SORTS.</b>			
<b>SUGAR OF SORT.</b>				Rice Unboiled first sort.. per Robin	2	12	
Pinfa sugar..... per maund.....	6			Ditto ditto second do. ,, ditto	2	4	
Sugar candy 1st sort..... do..... do.....	6	8		Ditto Boiled first ditto. ,, ditto	2	4	
Ditto ditto 2nd do..... do..... do.....	6			Ditto ditto second do. ,, ditto	2		
Ditto ditto 3rd do..... do..... do.....	5	12		<b>BENGAL RICE OF SORTS.</b>			
Soft sugar 1st sort..... do..... do.....	4	6		Rice Unboiled 1st sort..... per bag.	6		
Ditto ditto 2nd do..... do..... do.....	3	8		Ditto ditto 2nd do..... ,, ditto	5	12	
Brown sugar..... do..... do.....	2	12		Ditto Boiled 1st do..... ,, ditto	5		
Jagree..... do..... do.....	2	4		Ditto ditto 2nd do..... ,, ditto	4	12	
<b>GHEE OF SORTS.</b>				<b>BATTY.</b>			
Ghee Curranchey..... per maund.....	5	8		Batty Putney..... per moora.	24		
Ditto Surat..... do..... do.....				Ditto Raws..... ,, ditto	22		
Ditto Bhownggur..... do..... do.....	5			Ditto Red..... ,, ditto	20		
Ditto PalGhauty..... do..... do.....	4	12		<b>SUNDRIES,</b>			
Ditto Ahmedabad..... do..... do.....				Saltpetre Europe..... per Maund.	2	12	
Ditto Ghanty..... do..... do.....	5			Ditto Bengal..... do..... do.....	3	8	
Ditto Jaffrad..... do..... do.....	6			Ditto Razapoor..... do..... do.....	2	4	
<b>GRAIN OF SORTS.</b>				Ditto Solapoor..... do..... do.....	2	8	
Wheat Hansia..... per Candy.....	18			Pepper Black 1st sort per Seer.....	2		
Ditto Jumboseer first sort..... do..... do.....	17			Ditto do.. 2nd do..... do..... do.....	1		
Ditto do.. second sort..... do..... do.....	16			Garlick 1st sort..... do..... do.....		8	
Ditto Bhownggur 1st do..... do..... do.....	16			Ditto do.. 2nd do..... do..... do.....		6	
Ditto do.. second do..... do..... do.....	15			Camphire..... per pound.....	1	6	

Vegetables generally sold according to the quantity in the Market, and the choice of the vegetables.

*Bombay Measures by which the Articles are sold.*

4 Seers make one Adowley—17 Adowlies make one Phara—8 Pharas make one Candy—25 Pharas make one Moora.

*Bombay weight by which the Articles are sold.*

40 Seers make one Bombay Maund—1 Maund make 28 English pounds—A Robin, average about 15 Adowleys—A Bag of Rice should weigh 168 lbs.—A Candy of Wood is 28 Maunds or 784 pounds—A Maund of Oil, Candles, Soap or Ghee, should weigh 28 lb.

*Published by order of the Court of Petty Sessions.*

J. WATSON, Clerk of the Markets.



**GENERAL REGISTER** of sums deposited in the Military Pay Department on account of the Estates of Deceased Native Officers and Sepoys (under the General Orders of Government dated 3d July 1823) from 1st May to 31st October 1841.

When Deposited.	By whom Deposited.	Where Deposited.	On account of whose Estate.	Of what Troop or Company.	When Died.	Of what Regiment.	Amount.	Total.	Grand Total.	Remarks.
1841										
Sept.	8th	Depy. Asst. Commy. T. Hook, in charge Ordnance Department at Deesa.	Pay Office N. D. A.	Tent Lascar Yenkutrow Mutkapan	4th Compy.	1841 Corps of Tent Lasrs.	7 5 6			
	15th	Lieut. B. Kay, Paymaster 6th Regt.	Pay Office Sukkur.	Naique Ragojee Jugtop.	1st Compy.	1839 6th Regt.	140 4	7 5 6		7 6 6
				Private Bhowany Pursaud.	7th do.	1841 Do.	19 14 9			
October	12th	Lieut. J. W. Renny, Paymaster 19th Regiment N. I.	Presidency Pay Office	Private Ram Pursaud	Gr. Compy	1837 Nov. 6th. 19th Regt.	11 8 6	166 2 9		166 2 9
				" Gunga Ram	6th. "	Do. 14th. "	109 7 6			
				" Gooljai	4th. "	Do. 15th. "	37 11 8			
				" Itul	Lt. "	Do. "	11 2			
				" Sumnac Balnac.	Gr. "	Do. 17th. "	5 7 3			
				" Padnac Sudjunac.	1st. "	Do. 18th. "	4 7			
				" Ram Saha	3d. "	1838 Jany. 16th. "	78 14 2			
				" Buldann Sing.	Gr. "	" 24th. "	17 9 1			
				" Girjah Dheen.	6th. "	Nov. 5th. "	5 3 7			
				" Rama Nair 2d.	5th. "	Do. 14th. "	38 3 6			
				" Sackernac Lucknac.	4th. "	Do. 25th. "	5 10 10			
				" Dewee	4th. "	Do. 26th. "	7 7 8			
				" Tolnac Bliicknac.	5th. "	Dec. 28th. "	2 7 6			
				" Riggoo	3d. "	1839 April 1st. "	14 4 6			
				" Cooshair.	Gr. "	Do. 14th. "	28 10 9			
				" Hurdyal Sing.	1st. "	June 15th. "	23 11 3			
				" Moorlee Dhar.	Lt. "	Do. 23rd. "	23 4 9			
				" Gunga Sing 2d.	3d. "	July 14th. "	22 15 3			
				" Sahad Ram	Gr. "	Do. 26th. "	41 14 5			
				" Seetul Sing.	5th. "	Sept. 26th. "	67 11 2			
				" Bhowanee Deen.	1st. "	Oct. 12th. "	64 11 1			
				" Poorun Sing.	4th. "	Do. 23rd. "	36 1 6			
				" Gunsham.	1st. "	Do. 27th. "	22 9 9			
				" Esree	2nd. "	Nov 23rd. "	27 14 1			
				" Lall Khan.	7th. "	Do. 26th. "	180 7			
				" Sewah Sing.	Gr. "	Do. 28th. "	82 11 1			
				" Munsahram.	6th. "	Do. do. "	56 5 9			
				" Oomrow Sing.	1st. "	Dec. 25th. "	110 5 4			
				" Davee Deen.	1st. "	Do. 26th. "	165 13 7			
			Pay Office S. D. A.	Half year ending 31st October, 1841		None		1293 7 10		1293 7 10
			Pay Office P. D. A.	Ditto..... ditto.						

Bombay Castle, Military Accountant Office, 22nd December 1841.  
 ERRORS EXCEPTED. T. WEBB, Military Accountant.

Rupees.. 1467 .. 1



**GENERAL ORDERS.****MILITARY DEPARTMENT**

BY THE HON'BLE THE GOVERNOR IN COUNCIL.

BOMBAY CASTLE, 30th DECEMBER 1841.

No. 786 of 1841.—By a resolution passed in the General Department dated 27th instant, Apothecaries B. Burn of the Native General Dispensary, and D. Davidson of the Bheel Corps, have been permitted to exchange appointments.

No. 787 of 1841.—By a resolution passed in the General Department dated 24th instant, 1st Grade Apprentices Dewajee and Hurreelal Chotunlall have been promoted to 2nd Native Assistant Vaccinators, and placed under the Superintendence of the Vaccinator in Kattiwar, in the room of Gopall Rao and Bhugwunt Rao dismissed.

No. 798 of 1841.—A Garrison order by Lieutenant Colonel Garnault, dated Dharwar 22nd October last, directing Captain Blaxland of the 47th Regiment Madras Native Infantry, to act as Executive Engineer at that station on the departure of Lieutenant Hebbert, is confirmed.

2. Second Lieutenant Bell received charge of the Office of Executive Engineer at Dharwar from Captain Blaxland on the 17th ultimo, in conformity with the Government General Orders of the 20th October last, No. 628.

*Bombay Castle, 31st December 1841,*

No. 789 of 1841.—Corporal Assistant Overseer Edward Verling, of the Department of Public Works, is promoted to Serjeant Assistant Overseer, vice Serjeant Assistant Overseer Richard Hildreth reduced to Corporal Assistant Overseer.

No. 790 of 1841.—The Hon'ble the Governor in Council is pleased to depute Lieut. R. L. Taylor of the 18th Regiment Native Infantry, for the purpose of Surveying a portion of the Nurbadda River.

*Bombay Castle, 1st January 1842.*

No. 1 of 1842.—The Honorable the Governor in Council is pleased to republish the following Extract, from the Honorable Court's letter in the Military Department, dated the 16th December 1807.

4. The frequent applications that have been made to us by Officers of our several Military Establishments in India, when in Europe, for advances of money on loan, under the plea of their being otherwise unable to return to their duty, have not only caused much trouble and inconvenience, but in some instances the Company have sustained loss by the death of the parties to whom such advances have occasionally been made, and this practice has of late years increased.

5. As under the Regulations of 1796, the Military Officers are allowed to come home on furlough, and to receive their pay, and in regard to Subalterns, are further indulged with passage money home; their situations have been considerably improved; and they cannot reasonably expect any additional indulgence of the nature above-mentioned; to prevent therefore, all expectations of the like in future, we direct that you publish in General orders to the Army, that we have been under the necessity of coming to the resolution of declaring, that Officers at home, are not hereafter to expect, that applications for advances of money, beyond what they are allowed by the existing Regulations of the service, will be attended to.

6. This Regulation is to be considered as extending to the Marine Officers of your establishment.

No. 2 of 1842.—Lieutenant Colonel Shirreff having returned from leave, is directed to resume Command of the Fortress of Asseerghur.

*Bombay Castle, 5th January 1842:*

No. 3 of 1842.—It is hereby announced, that the undermentioned Rolls of Remittances to Europe, by Officers, Non-Commissioned Officers and Soldiers of Her Majesty's, and the Hon'ble Company's Service, were sent by the last Overland Despatch.

1. General Rolls for the Quarter ending 31st October 1841, of Family Remittances of Commissioned Officers of Her Majesty's Forces serving under this Presidency.

1 General Roll from the Commissioned Officers of Her Majesty's 4th Light Dragoons.

2 Ditto.... ditto.. of the 2nd or Queen's Royal Regiment and 17th Regiment of Foot and Staff.

3 Ditto.... ditto.. of the 22d and 40th Regiments of Foot.

2. General Rolls for the Quarter ending 31st October 1841, of Family Remittances of Non-Commissioned Officers and Soldiers in Her Majesty's Forces serving under this Presidency.

1 General Roll from the Non-Commissioned Officers and Soldiers of Her Majesty's 4th Light Dragoons.

2 Ditto.... ditto.. of the 2nd or Queen's Royal Regiment and 17th Regiment of Foot.

3 Ditto.... ditto.. of the 6th, 22nd and 40th Regiments of Foot.

3. General Rolls for the Quarter ending 31st October 1841, of Effects, and Credits of deceased Commissioned Officers in Her Majesty's Regiments serving under this Presidency.

1 General Roll from the Commissioned Officers of Her Majesty's 4th Light Dragoons.

2 Ditto.... ditto.. of the 6th Regiment of Foot.

4. General Roll for the Quarter ending 31st October 1841, of Remittances on account of Donation, Batta to Commissioned Officers in Her Majesty's Regiments serving under this Presidency.

1 General Roll from the Commissioned Officers of Her Majesty's 17th Regiment of Foot.



5. General Rolls for the Quarter ending 31st October 1841, of Effects and Credits of deceased Non-Commissioned Officers and Soldiers in Her Majesty's Regiments serving under this Presidency.

1 General Roll from the Non-Commissioned Officers and Soldiers of Her Majesty's 4th Light Dragoons.

2 Ditto.... ditto.. of the 17th Regiment of Foot.

3 Ditto.... ditto.. of the 6th, 22nd and 40th Regiments of Foot.

6. General Rolls of Remittances, on account of Regimental Necessaries in Her Majesty's Regiments serving under this Presidency.

1 General Roll on account of Regimental Necessaries of Her Majesty's 4th Light Dragoons from 1st of August to the 31st of October 1841.

2 Ditto.... ditto.. of the 40th Regiment of Foot from 1st of August to the 31st of October 1841.

7. General Roll for the Quarter ending 31st October 1841, of Family Remittances of Commissioned and Warrant Officers of the Hon'ble Company's Service.

1 General Roll from the Commissioned and Warrant Officers of the Hon'ble Company's Regiments.

8. General Roll for the Quarter ending 31st October 1841, of Family Remittances of Non-Commissioned Officers and Privates of the Hon'ble Company's Regiments.

1 General Roll from the Non-Commissioned Officers and Privates of the Honorable Company's Regiments.

No. 4 of 1842.—Major C. Newport of the 23rd Regiment Native Infantry, is permitted to retire from the Hon'ble Company's Service, agreeably to the Regulations.

By order of the Honorable the Governor in Council,  
(Signed) P. M. MELVILL, Lieut.-Col. Secy. to Govt.

### MARINE DEPARTMENT.

Bombay Castle, 30th December 1841.

No. 151 of 1841.—Captain W. Lowe is appointed Commodore in the Persian Gulf from the 1st Proximo, in succession to Commodore Brucks whose period of servitude has expired.

Bombay Castle, 1st January 1842.

No. 1 of 1842.—Lieutenant W. Jardine of the Indian Navy, is allowed a furlough to Europe for three years, for the recovery of his health.

By order of the Hon'ble the Governor in Council,  
(Signed) P. M. MELVILL, Lieut. Col. Secy. to Govt.

### P A C K E T S.

It is hereby notified for general information, that Packets for the reception of letters for despatch by the following vessels, are open at this office.

Names of Vessels.	Agents.	Date of intended Departure.	To what ports.	Touching wher.
A Steamer.....	Supt. Indian Navy.....	1st Proximo.....	Suez.....	Aden.
Ditto.....	Do..... Do.....	Three days after the arrival of the Overland Mail.....	Karachee.....	
Cooté.....	Do..... Do.....		Tomorrow.....	Karrak.....
Childe Harold.....	Messrs. Foster and Co.....	7th instant.....	London.....	
Malabar.....	Do. Skinner & Co.....	10th ditto.....	Ditto.....	
Bengal Packet.....	Do. Forbes & Co.....	12th ditto.....	Calcutta.....	Columbo.
Orwell.....	Do. Ditto.....	14th ditto.....	London.....	Pellicherry.
Clarendon.....	Do. Ritchie Steuart and Co.....	15th ditto.....	Liverpool.....	
Cumbrin.....	Do. Englinton Maclean and Co.....	ditto.....	London.....	
Kilblain.....	Do. Do.....	ditto.....	Liverpool.....	
Brilliant.....	Do. McVicar Burn & Co.....	30th ditto.....	Falmouth.....	
Caledonia.....	Dirom Carter & Co.....	1st proximo.....	China.....	
Columbine.....	Do. Higginson & Carwell.....	In a few days.....	Liverpool.....	
Wild Irish Girl.....	Do. B. and A. Hormasjee.....	Despatch.....	China.....	

As a general rule, the Packets for sailing Vessels will be closed on the evening before the date of departure.

Bombay, Genl. Post Office, 5th January 1842.

J. A. SHAW,  
Post Master General.



### Bank of Bombay.

NOTICE is hereby given, that a *Dividend* for the half year ending the 31st ultimo of *twenty five Rupees per Share*, being at the rate of 5 per cent per annum on the Capital Stock of the Bank, will be paid to the Proprietors on and after *Monday the 10th instant*,

The Transfer Books will be closed from the 5th instant, until the payment of the Dividend as above.

Bombay, 3rd January 1842.

By order of the Board of Directors.  
W. W. CARGILL,  
Secy. & Treasurer.

Dr..... Balance of the Bank of Bombay on the 31st December 1841..... Cr

Govt. Securities and Cash on hand.....	43,26,223	9	3	Bank Post Bills and Notes in Circulation and all other Liabilities.....	33,00,025	6	2
Cash Credits and Loans on deposit of Securities.....	30,29,692	10	10	Net Stock.....	53,81,142	0	1
Government Bills discounted..	61,157	15	9				
Private Bills discounted... ..	12,41,819	10	11				
Dead Stock.....	22,273	7	6				
Company's Rupees..	86,81,167	6	3	Company's Rupees..	86,81,167	6	3

E. E.  
JOHN STUART,  
Accountant.

બંકર ખબર  
મોખાજ બેક

ખબર જમાવી આપીઆમો આવેલેકે તારીખ ૩૧ મી દીવંખબર ૧૮૪૧ ને દંને જે રકમ વરશ પુર થાકુ તે કુરયા વરશથી બેકની આપણ વરશ દાહાડે શેફડે પાંચ તકા લેખે દર ભાગે રૂપીઆ ૨૫ ની વેલેચણી આવીલે તે તારીખ ૧૦ મી ચાલતા મજનાની ને વાર શોખેને દંનેથી ભાગીદારને આપા માદશે ક

ચાલતા મજનાની તારીખ ૫ મી થીતે કુપર લખેલી વેલેચણીના નાણા પગાર થાએ તાંહાં શુધી તરાશખર બુક જમાને બેકના ભાગ ફેરવવાની નોધની ચોપડી બંધ રાખશેક

દેરકતરોના કુખંમથી  
ડખલીકુ—ડખલીકુ—કારજખ  
શીફરતારી તથા તરેબુરર

મોખાજ તારીખ ૩ બનીવારી ૧૮૪૨

તારીખ ૩૧ મી દીવંખબર ૧૮૪૧ ના દંને મોખાજ બેકની જેકખ બાકી રૂતી તેની વીગત

કુધાર પાશુક		જમે પાશુક	
શરફારી નોટો તથા રો.		બેકના પોશત ખીલો	
કડા આખમોલે તે...	૪૩૨૬૨૨૩ ૯ ૩	તથા નોટો ખાલેરકે	
જમાનત પર નાંણાં ધીરે		કે તથા ખીજી દેવુ...	૩૩૦૦૦૨૫ ૬ ૨
આંકે તે.....	૩૦૨૯૬૯૨ ૧૦ ૧૦	તકી પુજી.....	૫૩૮૧૧૪૨ ૦ ૧
શરફારી કુંડીઓ વગરે વ			
તાવ કાપી લીધેલે તે	૬૧૧૫૭ ૧૫ ૯		
વેપારીની કુંડીઓનો વતા			
વ કાપી લીધેલે તે..	૧૨૪૧૮૧૯ ૧૦ ૧૧		
વગર કુખજનો શાખાન...	૨૨૨૭૩ ૭ ૬		
કુંખપનીના રૂપીઆ	૮૬૮૧૧૬૭ ૬ ૩	કુંખનીનાં રૂપીઆ..	૮૬૮૧૧૬૭ ૬ ૩



**Civil Appointments, &c.****POLITICAL DEPARTMENT.***Bombay Castle, 30th December 1841.*

The leave of absence on sick certificate granted to lieutenant C. R. Whitelock, assistant to the political agent in Lower Scinde, under date the 10th ultimo, is extended on the same account to the 27th instant.

*Bombay Castle, 4th January 1842.*

Captain H. N. Ramsay, acting 2nd assistant, has been appointed acting 1st assistant to the political agent in Kattewar, from the 5th August last.

*Bombay Castle, 5th January, 1842.*

Captain S. Hennell, resident in the Persian Gulf, is permitted to proceed to the Neilgherry Hills on sick certificate, for a period of two years:

Mr. H. W. Reeves, received charge on the 23rd ultimo, of the office of political agent in the Southern Mahratta country.

**JUDICIAL DEPARTMENT.***Bombay Castle, 5th January 1842.*

The Honorable the Governor in Council is pleased to make the following appointments.

Mr. J. Pyne, to be a puisne judge of the sudder dewanee and sudder foudjaree adawlut.

Mr. J. Warden, to act as judge and session judge of Poona and agent for sirdars in the Deccan.

The judges of the sudder adawlut have made the following appointments in the Poona Zillah. Azum Ramsamee to be moonsiff of Hipur-gah.

Azum Jagoonath Bullal, to be moonsiff of Barsee.

Gunesh Dhondeo to act as sheristadar to the judge of Poonah.

Kondo Bullal, to be sheristadar in the assistant judge's Court.

*By order of the Hon'ble  
the Governor in Council,  
J. P. WILLOUGHBY,  
Offg. Chief Secy. to Govt.*

**GENERAL DEPARTMENT.***Bombay Castle, 30th December 1841.*

D. Greenhill Esq. is allowed leave to proceed to Europe, by the steamer which leaves this port for Suez on the 1st proximo.

*Bombay Castle, 1st January 1842.*

The furlough to Europe granted under date the 10th November last to G. Grant Esq. has been cancelled at his own request.

*Bombay Castle, 4th January 1842.*

Captain J. Halo, has received charge of the Post Office at Malligaum, from lieutenant McDonald.

*Bombay Castle, 5th January 1842.*

Ensign W. S. Furneaux, assistant in the road and tank department, is allowed leave of absence from the 25th November last, to the 31st ultimo, on sick certificate.

Assistant surgeon Leith, assumed charge of the Post office at Hyderabad, in lower Scinde, from Dr. Winchester, on the 15th ultimo.

Lieutenant P. E. Warburton, of the 13th regt. N. I. is appointed post master at Belgaum, in succession to captain Gordon.

**TERRITORIAL DEPARTMENT.****FINANCE.***Bombay Castle, 5th January 1842.*

J. Williams esquire, resumed charge of the general treasury, general pay office and of the offices of superintendent of stamps, and secretary to the Government Savings Bank, on the 1st instant.

*By order of the Hon'ble  
the Governor in Council,  
W. R. MORRIS,  
Secy. to Govt.*

**TERRITORIAL DEPARTMENT,  
REVENUE.***Bombay Castle, 3rd January 1842.*

Mr. S. Mansfield, acting second assistant to the collector of Belgaum, is placed in charge of the Talookas of Gokak and Chikodi.

*Bombay Castle, 5th January 1842.*

Mr. H. H. Glass, to be collector of customs and land revenue at the presidency, and reporter general on external commerce.

*By order of the Hon'ble  
the Governor in Council.*

**D. BLANE,***Actg. Secy. to Govt.***Military****Arrivals and Departures.****ARRIVALS.**

29th Dec.—Assist. surgeon Winchester, civil surgeon, from Hydrabad.

30th Do.—Lieutenant T. R. Morse, 1st European regt. from Ahmednuggur.

Do. do.—Lieutenant colonel McDonald, deputy adjt. general H. M. Forces, from Poona.

Do. do.—Major Yaldwyn, 21st M. N. I. from Ahmednuggur.

Do. do.—Lieut. C. Tyler, H. M. 40th regt. from Scind.

Do. do.—Lieutenant col. Havelock, 14th light dragoons.

Do. do.—Captain Wilson, M. B. from Malligaum.

Do. do.—Lieut. G. E. Ashburner, 8th regt. from Van Dieman's Land.

Do. do.—Assist. surg. W. C. Cameron, from Kurrachee.

31st Do.—Captain G. Hutt, artillery staff, from Scind.

Do. do.—Lieutenant H. Gray, H. M. 14th dragoons, from London.

Do. do.—Captain C. Woodfall, 47th regt. M. N. I.

Do. do.—Captain Inglie, do. do.

Do. do.—Lieutenant col. N. Campbell, Qr. Mr. General, from Poona.

1st Jan.—Assist. surg. E. Mahaffy, from London.

Do. do.—Lieut. col. Robertson, 11th regt. from Ahmedabad.

Do. do.—Ensign W. S. Hewett, 11th regt. from ditto.

Do. do.—Suptg. surg. Glen, from Surat.

Do. do.—J. McAdam Esq. 1st Mem. Med. Bd. from Poona.

2nd Do.—Cornet A. H. Hope, 2nd light cavalry, from Sholapoor.

3rd Do.—Lieutenant W. Loch, Poona auxiliary horse, from Seroor.

Do. do.—Lieutenant J. Hoare.

4th Do.—Captain Bonbow, 15th regt. from Ahmednuggur.

Do. do.—Captain Butler, M. European regt. from Callicut.

Do. do.—Captain Chalmers, do. do. from do.

**DEPARTURES.**

20th Dec.—Assistant surgeon J. G. Butho, to Mahableshwar.

30th Do.—Assistant surgeon Pridham, 2nd European regt. to Poona.

31st Do.—Assistant surgeon Boyrenson, M. D., 1st lancers, to Deesa.

1st Jan.—Surgeon J. Scott, to Aden.

Do. do.—Veterinary surgeon N. F. Clarkson, M. H. A. to Europe.

Do. do.—Lieutenant C. R. Whitelock, 11th regt. to do.

Do. do.—Lieut. Austen, to do.



- 3rd Do.—Ensign E. H. Ford, 9th regt. N. I. to Mahableshwur.
- Do. do.—Lieutenant col. H. D. Robertson, 17th regt. N. I. to Persian Gulph.
- Do. do.—Lieutenant Sir Francis Ford, Bart. 20th regt. N. I. to Mahableshwur.
- 4th Do.—Lieutenant W. T. Cormack, 13th regt. N. I. to Seind.
- Do. do.—Captain C. Hunter, staff, to Belgaum.
- Do. do.—Captain A. Troward, to Sawunt Waree.
- Do. do.—Captain J. Holmes, 12th regt. N. I. to Kurachee.
- 5th Do.—2nd Lieutenant W. Stevenson, do. do. to do.
- Do. do.—Captain J. M. Martin, horse arty. to Poona.
- Do. do.—Major Ord, 24th regt. N. I. to do.

Town Major's Office, 5th January 1842.

### Shipping Intelligence.

#### ARRIVALS.

- 29th Dec.—Ship Caledonia, W. Lawson, master, from Liverpool, 25th August.
- 30th do.—H. C. Steamer Indus, Mr. A. Newman, commanding, from Kurrachee, 26th December.
- Passengers.—Captain and Mrs. Hutt, Artillery; Mrs. Thompson and 2 children; Lieut. Tyler, in charge of Invalids; Dr. Cameron, 54 men, 4 women, and 2 children, of H. M.'s 40th and 41st Regts, and Sappers, and Miners, &c.
- Do. do.—Barque Nassree, Seedee Amcen, nacadah, from Cochín, 24th instant.
- Do. do.—Brig Vestal, A. Young, master, from Van Dieman's Land, 26th Sept.
- Passengers.—Mr. W. Carr; Lieut. G. E. Ashburner, 8th Bombay N. I.
- Do. do.—Ship Julia, W. Evans, master, from Siam, 28th October.
- Do. do.—Ship St. Vincent, A. Brown, master, from Glasgow, 20th August.
- Do. do.—Ship Futtay Raymon, Saboo bin Tyeb, nacadah, from Calcutta, 16th November.
- Passengers.—2 natives.
- 31st do.—Barque Bombay, J. Furley, master, from London, 3d September.
- Passengers.—Mrs. Furley; Miss White; Lieut. J. H. Gray, and Cornet F. D. Gray, H. M. 14th Light Dragoons; Messrs. Fellows, Nicol, and Baldock; Assist. Surgeon C. Mahaffy, H. C. S.—From Calicut:—Capts. Butler and Chalmers.
- Do. do.—Brig Regina, J. B. Farquharson, master, from Cochín, 13th Dec.
- 1st Jan.—Barque Royal Saxon, J. F. Crawford, master, from Bushire, 17th ultimo.
- Passengers.—21 natives.

#### DEPARTURES.

- 28th Dec.—Barque Swallow, R. Macalister, master, to Madras.
- 29th do.—Barque Alexander Johnstone, H. Crawford, master, to Penang.
- Passengers.—Mr. and Miss Ibbetson; and Mr. Godfray.
- Do. do.—Barque Chusan, J. Laird, master, to China.
- Passengers.—6 Parsees.
- 1st Jan.—Barque Montague, G. Craib, master, to China.
- Do. do.—Barque Ceylon, L. Leslie, master, to China.
- Do. do.—H. C. steamer Cleopatra, Lieut. F. P. Webb, commanding, to Suez.
- Passengers.—Mr. and Mrs. W. B. Anderson of Tellicherry; Lieut. Col. G. Alves and Lady, Madras Army; Mrs. Edward Davis, F. M. Davidson Esq.; Major General Sir John Fitzgerald, K. C. B.; Capt. W. Biddle, 25th Regt. Madras N. I.; Mrs. Skinner and 3 children; Miss Steuart; T. Cardwell Esq.; Captain and Mrs. Stuart; Major T. B. Jervis, Bombay Engineers; Lieut. J. A. Gunthorpe, Madras Artillery; Mrs. Colonel Farrell and 2 children; J. W. Cole Esq.; Mrs. Col. Bagnold and infant; Mr. and Mrs. Balhetchet; Mrs. Montgomerie and 4 children, W. W. Kerr Esq.; J. Waterhouse Esq. B. Bell Esq.; Capt. Keely, H. M.'s 6th Regt.; Major Boscawen, do. do.; Doctor Mackintosh; John Skinner Esq.; D. Greenhill Esq.; Capt. Stewart; Lieut. Austen, 8th Bombay N. I.; Lieut. W.

- C. Wolfe, H. M. 39th Regt.; Doctor Barrett, Bengal Veterinary establishment; Revd. John Mari da Bione; Lieut. Colonel T. G. Peres; Capt. Mascarrinhas; Captain T. Maughan, 12th Bombay N. I.; Bt. Capt. E. W. Cartwright, 23d Bengal N. I.; Capt. Homer, 1st Grenadier N. I.; Mrs. Ward; Capt. J. P. Lawrence; Lieut. C. R. Whitelock, 11th N. I.; Capt. Lynch, 16th N. I.; Lieut. J. Eykyn, 15th Madras N. I.; Mrs. Elliot and child; J. Clark-on Esq.; Mr. Fernandes; Mr. G. Pereira; and Mr. F. Collin; 1 European, and 2 native servants.
- Do. do.—Grab Brig Dowlut Savoy, Ally bin Abdul Gunnee, nacadah, to Surat.
- Passengers.—25 natives.
- 4th do.—Brig Moulmein, G. F. Bret, master, to China.

P. W. LEGEY, Senior Magistrate of Police.

Bombay, 5th January 1841.

### Private Advertisements,

#### SUPREME COURT.

#### ECCLRSIASTICAL SIDE.

In the Goods of Framjee Nowrojee Gheesta, late of Bombay Parsee Inhabitant, deceased.

Ruttonboye, Widow of Nasserwanjee Muncherjee Gheesta, the Grand Mother and Creditor of the said deceased. } Petitioner.

Application having been made on the 3rd day of September in the year one thousand eight hundred and thirty nine, to the Supreme Court of Judicature at Bombay, that Letters of Administration of all and singular the Goods and Chattels, Rights and Credits of the Estate and Effects of the abovesaid deceased may be granted to the Petitioner above named as Creditor of the said deceased; all persons concerned therein are hereby apprized thereof. —Dated this 22nd day of December 1841.

GEORGE HANCOCK, Petitioner's Proctor,

शुपरीम कोर्ट

अफलीशीआशदीफाल शाहस

भरनार परांमण नवरोज्ण धीशता श्री

मुभाजनो पारशी रेव्वाशीनी अश

फेआंमत भाजत \*

रहंनभाज ते नशरवांनण मंनयेरण धीश

तानी वीकवा तथा अमे भरनारनी भाज

अ तथा मांजानारके ते अरज करनारीके

दुपर फहेला भरनारनी शरये माल मील

फतनो अभातीआर लेवा शार श्री मुमंज

नी जुदीफेरनी शुपरीम कोर्टमे तारीज

उ उ शपतेमंजर १८३९ ने हीने दुपर फ

हेली अरज करनारीमे अरज की फिने म

हने मले—ते अमे भरनारनी अमे मंजानार

के—वाशते शरये लोको नेफेअ हेनां भाज

शता हेअमे तेनाआने अदर अमे—तारी

अ रर मी हीनेअर १८४१ \*

अरज हेनकाफ

अरज करनारीनो वकील



**Notice.**

From this date I shall carry on business in conjunction with my brother Mr. Vincent Ashfield King, under the firm of G. S. King & Co. Bombay, and King, Brothers, Liverpool.

G. O. KING,

Bombay, 1st January 1842.

**FOR SALE ON COMMISSION.**

**A**T MESSRS. ROBERT FRITH and Co's a few Sets of best Victoria Pattern Flucted Glasses, each Set consists of

- 12 Wine Coolers.
- 12 Finger Cups.
- 12 Wines Glasses.
- 12 Claret ditto.
- 12 Liqueur ditto.
- 12 Champagne ditto.
- 12 Tumblers.

The lowest price is Rupees 60 for each Set.

**PORT WINE.**

**B**YRAMJEE NESSERWANJEE DANTRA has the pleasure to announce, that he has on hand a few dozen bottles remaining of Port Wine of very superior quality, from the well known House of Messrs. HARPER and Co. of London, The corks are branded with their seal and name, price 18 Rupees per dozen, muster bottles can be obtained at one rupee and 8 annas per bottle.

Apply at his Godown, opposite the Portuguese Church in Meadow Street.

**B**YRAMJEE NASLERWANJEE DANTRA, has for sale on Commission at his Godown, opposite the Portuguese Chapel in Meadow Street, a few Bottles of the best Ma-sullipatam Snuff, lately imported per Barque "Swallow" Captain MacAllister, from Madras. — Price Rupees 3 per Bottle.

Bombay, 5th January 1842.

**WITTULDUSS BHOYCHUND & Co.**  
Third Bombay Minor Lottery on (16) sixteen reserved whole Tickets of the Tenth and last

day's drawing of the First Calcutta Government Lottery of 1842.—200 Chances at Co's. Rupees 50 per chance, and half chance Rupees 25 each.

**SCHEME.**

1 Prize of.....	2 Whole	Tickets.
1 Do. of.....	1 do.	do.
4 Do. of $\frac{1}{2}$ .....	2 do.	do.
12 Do. of $\frac{1}{4}$ .....	3 do.	do.
24 Do. of $\frac{1}{8}$ .....	3 do.	do.
64 Do. of $\frac{1}{16}$ .....	4 do.	do.

106 Prizes ..... 15  
94 Blanks—for Blank holders..... } 1 do. do.

200 Tickets. Reserved T. 16

One of the above Tickets will be reserved for the benefit of the Blank Holders of our Lottery, and the Number of which will be published in the several News Papers, after the ninth day's drawing, and in the event of the same Ticket having come up a Prize in 10th or last day's drawing, the proceeds of which, after deducting the Projector's Commission shall be divided amongst the 94 Blank holders equally.

The drawing of the above Lottery will take place at any Public Place on Monday the 28th February next, precisely at 2 o'clock P. M. the results of which will be inserted in the Public Papers for the information of our Subscribers.

Prizes will be delivered immediately after the drawing.

Tickets will be ready for sale on Monday the 3rd January 1842, and no Tickets will be delivered until paid for. Applications for Tickets to be made at the office of the Projectors opposite to the General Post Office.

The sale of Tickets will cease an hour before that fixed for the drawing.

W. B. & Co.  
Projectors.

Bombay Minor Lottery }  
Office opposite to the }  
Genl. Post office, 30th }  
December 1841.

N. B. The price of the Bombay Government Gazette to private Subscribers is Three Rupees per quarter or 4 Annas per copy, payable in advance, and to Non-subscribers 8 Annas per copy. It is particularly requested to be noticed, that the price of the Government Gazette is the same whether it be taken for the whole or part of the quarter as no subscriptions will be received for broken periods. Subscribers are requested on change of station to intimate the same to this Office.

Printed and Published by F. D. RAMOS, at the Government Press, Apollo Street.